



Rheinland-Pfalz

# Business Delegation of the German State of Rhineland-Palatinate to the Republic of Korea

Golden contacts for companies that  
can recognise potential

Seoul

13<sup>th</sup> to 18<sup>th</sup> April 2024



[www.gold.rlp.de](http://www.gold.rlp.de)

Rheinland-<sup>Gold</sup>  
Pfalz



Rheinland-Pfalz



[www.gold.rlp.de](http://www.gold.rlp.de)

# 라인란트팔츠 경제사절단의 대한민국 방문

잠재력을 인정받을 수 있는 기업들을 위한  
최고의 연락처

서울

2024년 4월 13일~18일

본 안내서는 여러 라인란트팔츠 기업들의 대표적  
인 고품질 제품과 서비스를 소개합니다. 참고 후  
관심있는 기업에 직접 연락하십시오.



Companies from Rhineland-Palatinate  
present their well-known, high-quality  
products and services in this brochure.  
Feel free to contact them directly.



Gold  
Rheinland-  
Pfalz

Dear Sir or Madam,

In this brochure, I am pleased to introduce you to the trade delegation of the German State of Rhineland-Palatinate, which will visit the Republic of Korea from April 13th to 18th, 2024.

Korea is Rhineland-Palatinate's 3rd most important trading partner in Asia for export and the 5th most important trading partner concerning imports to Rhineland-Palatinate, the most traded commodities being chemical products and machinery. Both Korea's and Rhineland-Palatinate's economies are innovative with a strong industrial base. Therefore, we are delighted to help companies from Korea and Rhineland-Palatinate foster these commonalities and build lasting and mutually beneficial connections.

Rhineland-Palatinate is a successful and forward-looking business location with an international orientation. In addition to our traditional strengths in the chemical, pharmaceutical, automotive and mechanical engineering industries, we are also well positioned in innovative fields such as digitalization, environmental technology and healthcare management.

Moreover, Rhineland-Palatinate is Germany's No. 1 wine-producing state. White wines from Rhineland-Palatinate, and in particular Riesling wines, are among the world's very best. Winemaking has in fact been vital to the region's culture for more than two millennia. We are therefore delighted to introduce you to several exemplary winemakers that are part of this delegation. I wish all participants fruitful meetings and success in establishing many international contacts.

Kind regards,



**Dr. Ralf Teepe**

Head of Department Economic Policy, Economic Promotion  
Ministry of Economic Affairs, Transport,  
Agriculture and Viniculture of Rhineland-Palatinate

참석하시는 모든 분께,

2024년 4월 13일부터 18일로 예정된 한국 방문에 앞서 본 안내서를 통해 독일 라인란트팔츠 주 경제사절단을 소개하게 되어 기쁩니다.

한국은 라인란트팔츠 주에 있어 수출 측면에서 아시아에서 3 번째로 중요한 무역 상대국이며 수입 측면에서는 5 번째로 중요한 국가입니다. 최대 교역품은 화학 제품과 기계류입니다. 한국과 라인란트팔츠의 경제는 둘 다 혁신적인 강력한 산업을 기반으로 하고 있습니다. 따라서 라인란트팔츠는 한국과 라인란트팔츠의 기업들이 자사 상품들을 육성하고, 서로 간에 지속적이며 상호 호혜적인 동반 관계를 구축하도록 기꺼이 돕고 있습니다.

라인란트팔츠는 해외 지향적이며 성공적이고 진보적인 사업지입니다. 라인란트팔츠는 전통적으로 강한 화학 제품, 제약, 자동차 및 기계 공학 산업 외에도 디지털 전환, 환경 기술 및 의료 관리와 같은 혁신적인 분야에도 잘 자리매김하고 있습니다.

뿐만 아니라, 라인란트팔츠는 독일에서 제일가는 와인 산지이기도 합니다. 라인란트팔츠의 화이트 와인, 그중에서도 특히 리슬링 와인은 세계 최고의 와인 중 하나로 꼽힙니다. 와인 생산은 2천년 넘게 이 지역 문화의 주축을 담당해 왔습니다. 따라서 이번 사절단에 포함된 대표적인 와인 생산업체 몇 곳을 기쁜 마음으로 소개하고자 합니다.

모든 참가자 여러분이 성공적인 회의와 함께 많은 국제 협력관계를 구축 하길 바랍니다.

감사합니다.



**Dr. Ralf Teepe**

경제정책경제진흥부장

라인란트팔츠주 경제교통농업포도재배업부

Gold  
Rheinland-  
Pfalz



## **Kathrin Börnemeier**

Chief Officer for Foreign Trade  
Ministry of Economic Affairs, Transport,  
Agriculture and Viniculture  
Stiftsstr. 9  
55116 Mainz, Germany  
☎ +49 6131 16-2524  
✉ [kathrin.boernemeier@mwvlw.rlp.de](mailto:kathrin.boernemeier@mwvlw.rlp.de)



## **Ulrike de Zoeten**

Executive Officer for Foreign Trade  
Ministry of Economic Affairs, Transport,  
Agriculture and Viniculture  
Stiftsstr. 9  
55116 Mainz, Germany  
☎ +49 6131 16-2238  
✉ [ulrike.dezoeten@mwvlw.rlp.de](mailto:ulrike.dezoeten@mwvlw.rlp.de)

## Kathrin Börnemeier

해외무역 최고책임자

경제교통농업포도재배업부

Stiftsstr. 9

55116 Mainz, Germany

☎ +49 6131 16-2524

✉ [kathrin.boernemeier@mwwlw.rlp.de](mailto:kathrin.boernemeier@mwwlw.rlp.de)

## Ulrike de Zoeten

해외무역 행정관

경제교통농업포도재배업부

Stiftsstr. 9

55116 Mainz, Germany

☎ +49 6131 16-2238

✉ [ulrike.dezoeten@mwwlw.rlp.de](mailto:ulrike.dezoeten@mwwlw.rlp.de)



# Short facts

## Rhineland-Palatinate

---

- Rhineland-Palatinate is the right choice for you – for small and medium sized enterprises, for international corporations, and for scientists and students – whether choosing a location to live, to study, or to work.
- Rhineland-Palatinate, part of dynamic southwest Germany, is next-door to France, Belgium, and Luxembourg, part of the Rhine-Main and Rhine-Neckar business hubs and one of Europe's leading centers for innovation.
- The economy, mainly driven by SMEs, is a global leader in innovation and closely integrated with the research community.
- The mix of leading small and medium sized companies along with global leaders like BASF, Daimler Trucks, and Boehringer-Ingelheim and many hidden champions is truly unique.
- Our innovation and technology centers in Kaiserslautern, Koblenz, Ludwigshafen, Mainz and Trier provide networking, consulting, and infrastructure to innovative technology spinoffs and startups.
- In German startup rankings, Rhineland-Palatinate takes 2nd place! That is significant! Statistically, it means that of every 100 people of working age, almost two of them will establish their own company.
- The creative industries are a key branch, especially in times of digital transformation, with 10,000 companies, employing 27,000 people and a turnover of 4,25 billions Euro (4,6 billions US Dollars).
- We are proud that every 7th employee in Rhineland-Palatinate is in a high-tech job! That puts us right at the top of national rankings.
- One thing in Rhineland-Palatinate is obvious: Government, business and research communities respect and support each other and cooperate in the search for solutions. We welcome the opportunity to discuss an effective and prompt response to your concerns and questions.
- It is the mix of tradition and modern times that makes our state so unique and so successful.

By the way: Rhineland-Palatinate is Germany's No. 1 wine-producing state and wine culture is ingrained in the scenery.



# 개요

## 라인란트팔츠

---

- 라인란트팔츠는 공부할 곳이나 사업할 곳, 또는 거주할 곳을 모색하는 중소기업, 다국적 기업과 과학자 및 학생들에게 완벽한 선택지입니다.
- 역동적인 서남부 독일 지역에 있는 라인란트팔츠는 프랑크, 벨기에, 룩셈부르크와 인접한 지역이며 라인마인 및 라인네카어 비즈니스 허브에 속하는 한편, 유럽의 대표적인 혁신 센터 중 하나입니다.
- 라인란트팔츠의 경제를 주로 주도하는 주체는 중소기업들인데, 이들 기업들은 세계적인 혁신을 이끌며 연구 공동체와 밀접한 관계를 맺고 있습니다.
- 대표적인 중소기업들과 BASF, 다임러 트럭, 베링거인겔하임과 같은 글로벌 기업, 그리고 알려지지 않은 수많은 우량 기업들이 만들어내는 조합은 다른 어떤 곳에서도 찾아볼 수 없는 조합을 이룹니다.
- 카이저슬라우테른, 코블렌츠, 루트비히스하펜, 마인츠, 트리어와 같은 라인란트팔츠의 혁신 기술 센터들은 혁신 기술 파생과 스타트업들을 위한 네트워크 구축, 컨설팅과 인프라를 제공합니다.
- 라인란트팔츠는 독일의 창업 순위에서 무려 2위를 차지했습니다! 이는 놀라운 기록입니다! 통계적으로 따지면 근로 연령 100명 중 거의 2명이 자기 회사를 창업하는 것과 마찬가지입니다. 10,000개의 기업들이 27,000명의 직원들을 고용하고, 42억 5천만 유로(46억 달러)의 매출을 내는 창의적인 산업들은 특히 디지털 전환의 시대에 더욱 더 중요한 분기점을 이룹니다.
- 우리는 라인란트팔츠에서 7명 중 1명이 첨단 기술 분야에 종사하고 있다는 사실에 자부심을 느낍니다! 이는 라인란트팔츠가 독일 국내 첨단 기술 분야 종사자 비율에서 1위를 차지한다는 것을 의미합니다.
- 라인란트팔츠를 논할 때 한 가지는 분명합니다. 지방정부, 비즈니스 및 연구 공동체들이 서로를 존중하고 지원하며 해결책을 모색하기 위해 협력한다는 것입니다. 라인란트팔츠는 귀사의 우려나 질문에 대해 바로, 효율적으로 응답할 수 있는 기회를 환영합니다.
- 라인란트팔츠주를 유일무이하고 성공적으로 만드는 것은 전통과 현대의 어울림입니다.

한 가지 덧붙이자면 라인란트팔츠주는 독일 제일의 와인 생산지로 와인 문화가 주변 풍경에 녹아들어 있습니다.



## Lea Bafzler

German Wine Princess 2023 / 24

### Deutsches Weininstitut

Platz des Weines 2

55294 Bodenheim

+49 6135 – 93 23 154

lea.bassler@deutscheweine.de

www.deutscheweine.de

Lea Bafzler from the wine region Pfalz completes the trio of the 75th German wine majesties as German wine princess. In this position, she uses her expertise and wine knowledge to convince experts and consumers at home and abroad of the quality, diversity and uniqueness of the wines from the German wine-growing regions.

At the election event for German wine queen, Lea Bafzler impressed not only with her rhetorical skills and her fluent English, but also with her spontaneous, likeable manner.

As German wine princess, it is very important to her to stand up for German wines and winegrowers and to communicate the current challenges facing the wine industry in a transparent manner. Above all she wants to address the younger generation to get them excited about German wines.

---

## Lea Bassler

2023/2024독일 와인 공주

### Deutsches Weininstitut

Platz des Weines 2

55294 Bodenheim

+49 6135 - 93 23 154

lea.bassler@deutscheweine.de

www.deutscheweine.de

와인 산지인 팔츠 출신의 리아 바슬러(Lea Bassler)는 독일 와인 공주로서 제75대 독일 와인 왕가 트리오를 완성합니다. 독일 와인 공주로 선발된 리아 바슬러는 자신의 전문성과 와인 지식을 바탕으로 국내외 전문가와 소비자에게 독일 와인 생산 지역의 와인 품질, 다양성, 독창성을 홍보합니다.

독일 와인 여왕을 선발하는 대회에서 리아 바슬러는 화려한 언변과 유창한 영어 실력, 자연스러우면서 호감이가는 태도로 많은 이들에게 깊은 인상을 남겼습니다.

독일 와인 공주로서 리아 바슬러는 독일 와인과 와인 생산자들을 대변하고 와인 산업이 직면한 현재 과제를 투명하게 전달하는 것이 매우 중요합니다. 무엇보다도 그녀는 젊은 세대에게 독일 와인에 대한 흥미를 불러일으키고 싶어 합니다.



Gold  
Rheinland-  
Pfalz



## **Günter Jertz**

Chief Executive Officer

### **IHK für Rheinessen**

Schillerplatz 7

55116 Mainz

 +49 6131 262 1000

 [guenter.jertz@rheinessen.ihk24.de](mailto:guenter.jertz@rheinessen.ihk24.de)

 [www.ihk.de/rheinessen](http://www.ihk.de/rheinessen)

The Rheinessen Chamber of Commerce and Industry represents more than 43,000 companies with approximately 244,000 jobs in industry, trade and services.

The geographical location of Rheinessen in the center of Europe opens up a variety of opportunities and perspectives for economic purpose. Local companies generate more than half of their turnover by means of exports. The Chamber of Commerce and Industry offers assistance especially to small and medium-sized member companies on their access to foreign markets.

---

## Günter Jertz

최고 경영자

### IHK für Rheinhessen

Schillerplatz 7

55116 Mainz

☎ +49 6131 262 1000

✉ guenter.jertz@rheinhausen.ihk24.de

🌐 [www.ihk.de/rheinhausen](http://www.ihk.de/rheinhausen)

라인헤센 상공회의소는 산업, 무역 및 서비스 분야에 걸쳐 약 244,000개의 일자리를 창출하는 43,000개 이상의 기업들을 대변합니다. 유럽 중앙에 자리한 라인헤센의 지리적 입지는 경제적 목적의 다양한 기회와 관점을 열어줍니다. 라인헤센의 기업들은 수출로 절반 이상의 매출을 창출하고 있습니다. 라인헤센 상공회의소는 특히 지역 내 중소기업들이 외국 시장에 접근할 수 있도록 지원합니다.



Gold  
Rheinland-  
Pfalz




## Jan Heidemanns

Head of International Department,  
Business Division International and  
Wine

### **Industrie- und Handelskammer Trier**

Herzogenbuscher Str. 12  
54292 Trier

 +49 6 51 97 77-2 30

 Heidemanns@trier.ihk.de

 [www.ihk-trier.de](http://www.ihk-trier.de)

Jan Heidemanns works in the Business Division International and Wine at the Chamber of Commerce and Industry Trier. The Chamber of Commerce and Industry Trier offers a wide range of services for companies and self-employed persons. We care for 29.000 member companies within the region of Trier with about 90.000 employees.

- We help starting your own business, creating business plans and finding subsidies as well as additional support.
- We manage vocational training and examinations.
- We offer further education and training for managers and employees.
- We support our members with enquiries regarding technology, energy and environmental issues.
- We help you to find a successor for your company.
- In addition, our team can give you advice on matters concerning foreign trade, wine-export, law and taxation as well as sector-specific news.

---

## Jan Heidemanns

해외와인사업처 국제부장

### Industrie- und Handelskammer Trier

Herzogenbuscher Str. 12

54292 Trier

+49 6 51 97 77-2 30

Heidemanns@trier.ihk.de

www.ihk-trier.de

Jan Heidemanns는 트리어 상공회의소의 해외 와인 부서에 근무합니다. 트리어 상공회의소는 기업과 자영업자들을 위해 다양한 서비스를 제공하고 있습니다. 상공회의소는 트리어 지역에 약 90,000명의 직원을 두고 있는 29,000개 회원사들을 위해 일합니다.

- 트리어 상공회의소는 창업을 시작하고, 사업 계획서를 작성하며, 보조금 및 여타 다른 추가지원을 찾을 수 있도록 돕습니다.
- 직무 훈련 및 시험을 관리합니다.
- 관리자와 직원들을 위한 직업 교육 및 직업 훈련을 제공합니다.
- 기술, 에너지 및 환경 문제 관련 문의 시 회원을 지원합니다.
- 기업을 이어받을 후임자를 찾도록 돕습니다.
- 또한, 상공회의소 팀은 해외무역, 와인 수출, 법률 및 조세, 그리고 특정 부문 관련 소식 등 여러 사안에 대한 자문을 제공할 수 있습니다.





## Dr. Ulrich Link

Board of Directors

### **Investitions- und Strukturbank Rheinland-Pfalz (ISB)**

Holzhofstraße 4

55116 Mainz

+49 6131 61-72-1150

ulrich.link@isb.rlp.de

www.isb.rlp.de

The Investment and Economic Development Bank of Rheinland-Pfalz (ISB) is the development institute of the German Federal State of Rheinland-Pfalz for business, housing and infrastructure development.

The ISB provides financial advice to national and international investors regarding their plans in Rheinland-Pfalz and also offers grants, low interest loans, guarantees and equity investments as part of suitable programs.

The ISB provides equity capital to companies in Rheinland-Pfalz through various subsidiaries (investment funds). This equity investment serves to bolster the effective equity of the applicant company. The combination of public sector business development and private venture Capital creates an ideal financing structure for high-growth companies in the State.

Together with investors, banks, chambers as well as many other multipliers, the ISB is there to assist entrepreneurs. The ISB is the first point of contact for customers looking for the right location. Information regarding commercial sites are available by our database location finder (<https://www.standortfinder.rlp.de/en/>). In addition to tailor-made location offers for your investment we'll be happy to organize site inspections together with the local business development agencies and the relevant approval authorities.



---

## Dr. Ulrich Link

이사회

### Investitions- und Strukturbank Rheinland-Pfalz (ISB)

Holzhofstraße 4

55116 Mainz

+49 6131 61-72-1150

ulrich.link@isb.rlp.de

www.isb.rlp.de

라인란트팔츠 경제개발투자은행(ISB)은 사업, 주거, 인프라 개발을 위한 라인란트팔츠 주 독일 연방 정부의 개발 기관입니다.

라인란트팔츠 경제개발투자은행(ISB)은 국내외 투자자들에게 라인란트팔츠 투자 계획에 대한 재정 자문을 제공하는 한편 적절한 프로그램의 일환으로 저금리 대출, 보증 및 지분 투자를 제공합니다.

라인란트팔츠 경제개발투자은행(ISB)은 다양한 자회사(투자 기금)를 통해 라인란트팔츠의 기업들에게 자기자본을 제공합니다. 이 지분 투자는 신청 기업들이 유효 지분을 강화하는 데 도움이 됩니다. 공공부문 사업 개발과 민간 벤처 캐피탈의 조합은 라인란트팔츠 주의 고성장 기업들에게 이상적인 자금 조달 구조를 창출합니다.

라인란트팔츠 경제개발투자은행(ISB)은 투자자, 은행, 상공회의소와 그 밖의 많은 증폭 요소들과 함께 기업가들을 지원하기 위해 존재합니다. 라인란트팔츠 경제개발투자은행(ISB)은 적절한 투자처를 찾는 고객들이 제일 먼저 연락해야 할 곳입니다. 여러 상업 사이트에 대한 정보는 라인란트팔츠 경제개발투자은행(ISB)의 데이터베이스 위치 검색 사이트(<https://www.standortfinder.rlp.de/en/>)에서 찾을 수 있습니다. 저희 은행은 귀사에 가장 이상적인 투자처를 맞춤형으로 제공하는 한편 원하는 경우 현지 사업 개발 대행사와 관련 승인 기관과 함께 현지 조사팀을 구성해 드립니다.





## **Peter Claude Siara**

Geschäftsführender Gesellschafter

### **Cryotherm GmbH & Co. KG**

Euteneuen 4

57548 Kirchen

☎ + 49 173 7262735

✉ Peter.siara@cryotherm.de

🌐 [www.cryotherm.de](http://www.cryotherm.de)

Tradition in cryogenic container construction for 60 years in Kirchen - Germany:

To ensure that the desired cold remains available for a very long time, our containers and transfer line systems - specially developed through our research - have a special, sophisticated insulation technology: High-quality multi-layer vacuum super insulation between the inner and outer container, highly active adsorbents and a computer-aided, optimised thermal design reduce the heat incidence and thus the evaporation of the liquid gases to a minimum.

We make cryogenic, liquefied gases such as oxygen, nitrogen, helium or hydrogen storable and usable for you - we have been successful with this for decades both inside and outside Germany.

---

## Peter Claude Siara

업무 담당 직원

**Cryotherm GmbH & Co. KG**

Euteneuen 4

57548 Kirchen

☎ + 49 173 7262735

✉ Peter.siara@cryotherm.de

🌐 [www.cryotherm.de](http://www.cryotherm.de)

독일 키르헨의 60년 전통 극저온 컨테이너 제조업체:

자사의 컨테이너와 수송망 시스템은 자사에서 연구 개발한 방식에 따라 원하는 저온 상태를 오랫동안 유지하기 위해 특별하고 매우 정교한 단열 기술을 보유하고 있습니다. 이 기술은 컨테이너 내외부 사이를 고품질 다층 진공 초단열재와 고효율성 흡착제, 그리고 컴퓨터로 최적화된 열 설계로 열 발생을 저감하여 액화가스의 증발을 최소화합니다.

자사는 산소, 질소, 헬륨 또는 수소와 같은 극저온 액화 가스를 저장하고 사용 가능하게 만드는 일을 하며 수십년간 성공적으로 독일 내수 및 수출에 기여해 왔습니다.



Gold  
Rheinland-  
Pfalz



**DR. ECKEL**  
creative solutions

---



### **Dr. Andreas Lewke**

Managing Director Thailand

#### **Dr. Eckel Animal Nutrition**

Im Stiefelfeld 10

56651 Niederzissen

 +49 2636 9749 0

 [info@dr-eckel.de](mailto:info@dr-eckel.de)

 [www.dr-eckel.de](http://www.dr-eckel.de)

Dr. Eckel Animal Nutrition is all about high quality, innovative feed additives made in Germany. Dr. Eckel is one of the world's foremost companies in this sector with specific focus on animal welfare, developing additives that make animal nutrition more resource efficient, climate friendly and healthy. This is how we contribute to sustainable global nutrition.

Dr. Eckel Animal Nutrition represents excellence, innovation and responsibility towards people, animals, and the environment. Our products combine innovation and quality, which is what sets us apart. Our customers value our solutions for profitable animal nutrition, enabling our clients to achieve sustainable, long-term success. To this end our multinational team of experts from 20 different countries works with universities and international experts in conducting groundbreaking research.

Every year more than 10% of our revenue is reinvested in innovation projects, benefiting our customers, partners, and employees. The result are new innovative additive solutions, sustainability projects and the consolidation of our digital infrastructure among others.

This commitment to excellence is paying off, as evidenced by the various awards Dr. Eckel Animal Nutrition received, including 'Leading employer', 'Top 100 innovator' and the 'Innovative through Research' seal of approval.

---

## Dr. Andreas Lewke

태국 지사장

### Dr. Eckel Animal Nutrition

Im Stiefelfeld 10

56651 Niederzissen

+49 2636 9749 0

info@dr-eckel.de

www.dr-eckel.de

닥터 에켈 애니멀 뉴트리션은 독일제 혁신적인 최고급 사료 첨가제의 모든 것을 망라합니다. 닥터 에켈은 이 분야에서 세계적인 기업 중 하나로 동물 복지와 함께 보다 자원 효율적이며, 기후친화적이며 건강한 동물 영양 첨가제를 만드는 데 특히 방점을 두고 있습니다. 닥터 에켈은 이를 통해 지속 가능한 글로벌 영양제 부문에 기여합니다.

닥터 에켈 애니멀 뉴트리션은 인간과 동물 그리고 환경에 대한 탁월함, 혁신, 책임감을 대변합니다. 자사의 제품들은 혁신과 품질을 하나로 결합한 성과이자 다른 기업들과의 차별점입니다. 자사의 고객들은 지속가능하고 장기적인 성공을 가능하게 해주는 자사의 수익성 높은 동물 영양제 솔루션에 높은 가치를 둡니다. 20개국에서 온 자사의 다국적 전문가 팀은 이 목표를 달성하기 위해 여러 대학 및 국제 전문가들과 협력하며 획기적인 연구를 진행하고 있습니다.

매년 닥터 에켈 수익의 10% 이상이 혁신적인 프로젝트, 고객과 협력사 및 직원 혜택을 위해 재투자됩니다. 그 결과 새롭고 혁신적인 첨가제 솔루션, 지속가능성 프로젝트 그리고 디지털 인프라의 강화 등을 달성하고 있습니다.

닥터 에켈 애니멀 뉴트리션의 탁월함에 대한 노력과 헌신은 '최고의 기업', '100대 혁신기업' 및 '연구 혁신' 기업 정식인가와 같은 다양한 수상이라는 결과로 돌아오고 있습니다.





## **Dr. Ing. Matthias Wahl**

Geschäftsführer

### **Evobeam GmbH**

Am Hofgut 5

55268 Nieder-Olm

☎ +49 173 3275045

✉ matthias.wahl@evobeam.com

🌐 [www.evobeam.com](http://www.evobeam.com)

Evobeam offers systems and services for rapid electron beam or laser beam processing in a vacuum ranging from electron beam welders to additive manufacturing systems with wire or powder bed.

High performance and utmost availability of our machining systems optimize your productivity.

The EVOBEAM team has more than 30 years of experience in the development and manufacture of vacuum machines for high-precision, high-productivity processes in the automotive aerospace and semiconductor industries. EVOBEAM is a specialist in additive manufacturing and joining technology with electron beam and laser in vacuum. For this purpose we also use our competences in furnace and press technology as well as in CNC and real-time control technology. Based on extensive metallurgical know-how we deliver turnkey process solutions especially for refractory metals.

We use our own state-of-the-art CNC electron beam equipment for welding services. Our electron beam welding job shop is NADCAP and ISO AS 9100 certified for applications such as flight critical aerospace components, turbo machinery, sensitive electronics, precision medical parts, and research and development applications.

---

## Dr. Ing. Matthias Wahl

전무이사

### Evobeam GmbH

Am Hofgut 5

55268 Nieder-Olm

+49 173 3275045

matthias.wahl@evobeam.com

www.evobeam.com

에보빔은 전자빔 용접기부터 와이어 또는 파우더 베드가 있는 적층 제조 시스템에 이르기까지 다양한 진공 고속 전자빔 또는 레이저빔 가공 시스템 및 서비스를 제공합니다.

고성과 최고의 가용성을 자랑하는 자사의 가공 시스템은 귀사의 생산성을 최적화시켜 드립니다. 에보빔 팀은 30년 이상 자동차, 항공 및 반도체 산업에서 고정밀, 고생산성 가공을 위한 진공 기계를 개발 및 생산해 왔습니다. 에보빔은 진공 속 전자빔 및 레이저 적층 제조 및 접합 기술 전문 기업입니다. 자사는 이 목표를 위해 용광로 및 프레스 기술 그리고 CNC 및 실시간 제어 기술 분야의 역량을 활용합니다. 특히 자사의 광범위한 야금술 노하우를 기반으로 내화 금속을 위한 턴키 프로세스 솔루션을 제공합니다.

에보빔은 용접 서비스를 위해 자체적으로 최첨단 CNC 전자빔 기기를 사용하고 있습니다. 자사의 전자빔 용접 주문생산 공장은 비행에 중요한 항공우주 부품, 터보 기계, 민감한 전자 장비, 정밀 의료 부품, 연구 개발 분야 등 여러 분야에서 NADCAP 및 ISO AS 9100 인증을 획득했습니다.





## **Prof. Dr. Jens Hermsdorf**

President

### **Hochschule Worms**

Erenburgerstraße 19

67549 Worms

+49 6241 509245

praesident@hs-worms.de

www.hs-worms.de

Worms University of Applied Sciences has around 3.500 students in three different departments: Computer Science, Tourism/Transport and Economics. Its range of study programmes includes bachelor's and master's degrees with a focus on business and technical aspects. Almost all of these courses are also available as work and study programmes. Worms University of Applied Sciences stands out for its international outreach. It currently has cooperation agreements with over 180 universities in more than 50 different countries around the world. Prof. Jens Hermsdorf is also the President of the RhinelandPalatinate Cooperative State University, acting as an overarching ambassador for work and study programmes in Rhineland-Palatinate. The Cooperative State University pools the range of work and study programmes offered throughout the state of Rhineland-Palatinate and provides help and support to prospective students and different stakeholders from universities, vocational schools, companies, chambers and associations. The aim is to show companies and students the many advantages of work and study programmes across the entire education chain.



---

## Prof. Dr. Jens Hermsdorf

사장

### Hochschule Worms

Erenburgerstraße 19

67549 Worms

+49 6241 509245

praesident@hs-worms.de

www.hs-worms.de

보름스응용과학대학교(Worms University of Applied Sciences)에는 컴퓨터 과학, 관광/교통, 경제학 학과에 약 3,500명의 학생이 있습니다. 다양한 학업 프로그램에는 비즈니스 및 기술 분야에 중점을 둔 학사 및 석사학위가 있습니다. 이러한 대부분의 과정은 일-학습 병행 프로그램으로 제공됩니다. 보름스응용과학대학교는 국제적인 활동도 돋보입니다. 현재 전 세계 50여 개국 180여 개 대학과 제휴 협약을 맺고 있습니다. 옌스 헤르무스도르프(Jens Hermsdorf) 교수는 라인란트팔츠 협동조합 주립대학 총장으로, 라인란트팔츠의 일-학습 병행프로그램 홍보대사를 맡고 있습니다. 협동조합 주립대학교는 라인란트팔츠 주 전역에서 제공되는 다양한 일-학습 병행 프로그램을 한데 모아 예비 학생과 대학, 직업학교, 기업, 상공회의소, 협회 등 다양한 이해관계자에게 도움과 지원을 제공합니다. 이곳의 목표는 기업과 학생들에게 전체 교육 체인에 걸쳐 일-학습 병행 프로그램의 많은 이점을 선보이는 것입니다.





## Ingo Stütz

CEO

### **Kessler-Zink GmbH, Weinkellerei**

An der Dohlmühle 3-5  
55237 Flonheim

+49 6734 9410 0

info@kessler-zink.de

www.kessler-zink.de

The winery KESSLER-ZINK GmbH is a private owned winery with a long tradition in winemaking in the heart of Rheinhessen, the biggest wine regions of Germany. The winery has existed since 1969 and was acquired in 1988 by the current owner family. Nowadays we are one of the top 15 biggest wineries in Rhineland-Palatinate.

The wines are represented in Germany in many national retail chains and due to the excellent quality very popular with the end user. Another focus of the marketing is in export. You can find the products in more than 15 countries all of the globe. Since 2015, we established a sales office with warehouse in Shanghai for China mainland.

The extensive assortment includes wines in all flavors from dry to sweet, white and red wines as well as noble sweet rarities. Starting with the price entry-level products of generic wines to the highest quality levels Eiswein (ICEWINE) everyone finds a product range for all trade sections.

We also produce private labels and OEM products in cooperation with our customers.

Due to modern cellar and filling technology, we are very flexible and powerful.

Try us out. We are happy to do business with you.

---

## Ingo Stütz

전무 이사 / CEO

### Kessler-Zink GmbH, Weinkellerei

An der Dohlmühle 3-5

55237 Flonheim

☎ +49 6734 9410 0

✉ info@kessler-zink.de

🌐 www.kessler-zink.de

KESSLER-ZINK GmbH는 독일 최대의 와인 생산지인 라인헤센(Rhein-hessen) 지역 중심에 위치한 오랜 전통을 가진 개인 소유의 와이너리입니다.

1969년에 설립되었으며, 1988년 현 소유주 가족이 인수했습니다. 현재 라인란트팔츠(Rhineland-Palatinate)에 있는 15개의 대규모 와이너리 중 하나입니다.

우수한 품질의 자사 와인은 소비자들에게 많은 인기가 있으며, 독일 내 다양한 소매 체인을 통해 판매되고, 전 세계 15개국 이상으로 수출됩니다. 또한, 2015년에는 중국 본토 판매를 위해 상하이에 영업사무소와 와인창고를 설립했습니다.

드라이한 맛 부터 스위트한 맛, 그리고 화이트와인과 레드 와인뿐만 아니라 노블(noble) 스위트 와인까지 다양한 맛의 와인들을 생산합니다.

고객들은 비교적 저가의 제네릭(generic)와인 부터 최고 품질의 아이스바인(Eiswein)까지 자신에게 적합한 가격대와 종류의 와인을 선택할 수 있습니다.

자사는 최신식 와인 저장고와 병입 공정 기술을 보유하고 있는 등 고객 맞춤형 개인 라벨 및 OEM 과 같이 다양한 와인을 공급합니다.



Gold  
Rheinland-  
Pfalz




## Michael Suess

Senior Vice President Marketing & Sales

### **Midas Pharma GmbH**

Rheinstr. 49

55218 Ingelheim

 +49 6132 990 167

 michael.suess@midas-pharma.com

 [www.midas-pharma.com](http://www.midas-pharma.com)

Trusted expertise from one source

Whether you are looking for a manufacturing partner, support in regulatory affairs or plan to expand your business into other territories - Midas Pharma provides products, services and expertise across the full industry value chain. Present in all major regulated pharmaceutical markets worldwide, we offer products from small molecule APIs via biologics and finished dosage forms to medical devices to contribute to your success. This is Midas Pharma: Trust. Expertise. Added Value.

---

## Michael Suess

마케팅 및 영업 담당 수석 부사장

### Midas Pharma GmbH

Rheinstr. 49

55218 Ingelheim

☎ +49 6132 990 167

✉ michael.suess@midas-pharma.com

🌐 www.midas-pharma.com

한 곳에서 제공하는 신뢰할 수 있는 전문성

마이다스 제약(Midas Pharma)은 협력 제조사를 찾고 있거나 규제 업무에 대한 지원이 필요하거나 다른 지역으로 사업을 확장할 계획이 있는 기업에게 전체 산업 가치 사슬에 걸쳐 제품, 서비스 및 전문 지식을 제공합니다. 전 세계 모든 주요 규제 대상 제약 시장에 진출하여 저분자 원료의약품(API)부터 생물학적 제제 및 완제 의약품, 의료 기기에 이르기까지 다양한 제품을 제공하여 귀사의 성공에 기여하고 있습니다.

마이다스 제약의 사명: 신뢰. 전문성. 부가가치.



# MO·RHE·NA

WINE EXPORT ASSOCIATION

Supplier of Premium German Estate Wines

---



## Patrick U. Langguth

Managing Director

### Mo-Rhe-Na GmbH

Rissbacher Str. 1  
56841 Traben-Trarbach

☎ +49 6541 9041

✉ info@mo-rhe-na.com

🌐 www.mo-rhe-na.com

The MO-RHE-NA Wine Export Association was established 1982 and is Germany's first wine export group that nowadays comprises around 40 estate partners.

MO-RHE-NA and its affiliated wineries are committed to producing and promoting quality bottled wines. The brands are exclusively represented in certain international markets. We offer interested buyers or importers a direct link to top estate wines from renowned wineries/brands and from basically all wine-growing regions in Germany.

The portfolio offer is rounded off by partnerships with bottling companies, so that Mo-Rhe-Na can also offer generic and private label wines.

---

## Patrick U. Langguth

전무 이사

### Mo-Rhe-Na GmbH

Rissbacher Str. 1

56841 Traben-Trarbach

+49 6541 9041

info@mo-rhe-na.com

www.mo-rhe-na.com

1982년에 설립된 MO-RHE-NA 와인수출협회(MO-RHE-NA Wine Export Association)는 독일 최초의 와인 수출 단체로 현재 40여개의 와이너리 파트너로 구성되어 있습니다.

MO-RHE-NA와 소속 와이너리들은 고품질의 병 와인을 생산하고 홍보하는데 최선을 다합니다. 생산된 브랜드 와인은 특정 해외 시장에 독점적으로 공급되고 있습니다. 당 협회는 구매자 또는 수입자에게 유명 와이너리/브랜드 및 독일 내 모든 와인 재배 지역의 최고급 현지 와인을 직접 소개하고 연결시켜 줍니다.

병입 기술을 보유한 회사와의 파트너십을 통해, 제네릭(generic) 와인 및 개별 라벨 와인 또한 공급합니다.



Gold  
Rheinland-  
Pfalz



SCHMITT SÖHNE GMBH  
20-21000 LANGGUICH 20-21000  
WEINSTRASSE 8  
www.schmitt-soehne.com



## Peter Metzler

Export Manager

### Schmitt Söhne GmbH Weinkellerei

Weinstraße 8  
54340 Longuich

+49 6505 9122400

Peter.metzler@schmitt-soehne.com

www.schmitt-soehne.com

Schmitt Söhne is family owned company and was founded in 1919 and is managed now in the 5th Generation from Juliane Schmitt. The winery is very export-orientated with an export share of more than 98 %. Our main market are the USA. Here Schmitt Söhne is the market leader for German Wines with an export share of nearly 40 % of the total German Wine Export to the US. In Canada we are the market leader too with our main Brand Relax, of which we sell worldwide more than 5 Million units. Quality-Management is very important and so we are certified for HACCP, BRC, IFS and ISO. For bottling we are running 5 different lines: 2 lines for 0,75, 1,0 Ltr. and 1,5 Ltr., 1 line for 187ml and 250 ml, 1 line for Bag in Box, as well as a line for Key-KEG's and aluminum barrels.

Our long lasting experience in Exports and our excellent service guarantee you a fast and smooth handling of all your orders. We are also ready to bottle wines with private labels for our clients. This is already possible for a MOQ of 6 paletts = 4.032 bottles.



---

## Peter Metzler

수출 담당 매니저

### Schmitt Söhne GmbH Weinkellerei

Weinstraße 8  
54340 Longuich

☎ +49 6505 9122400

✉ Peter.metzler@schmitt-soehne.com

🌐 www.schmitt-soehne.com

슈미트 죄네는 1919년에 설립된 가족 경영 기업으로 현재 5대째인 줄리안 슈미트가 경영을 맡고 있습니다. 이 와이너리는 매우 수출 지향적이며 98% 이상을 수출하고 있습니다. 주요 시장은 미국입니다. 이곳에서 슈미트 죄네는 총 대미 독일 와인 수출의 약 40%를 담당하는 독일 와인 시장의 대표 기업입니다. 캐나다에서도 자사의 주 브랜드이자 전세계 5백만 병 이상이 판매되는 릴렉스(Relax)를 필두로 시장을 선도하고 있습니다. 품질 경영은 매우 중요하기 때문에 슈미트 죄네는 HACCP, BRC, IFS 및 ISO 인증을 보유하고 있습니다. 와인 병입의 경우, 0.75리터, 1.0리터 및 1.5리터용 라인 2개, 187밀리리터 및 250밀리리터용 라인 1개, 백 인 박스(Bag in Box)용 라인 1개, 키 케그 및 알루미늄 베럴용 라인 1개와 같이 5개 라인을 운영하고 있습니다.

슈미트 죄네의 수출에 대한 오랜 경험과 탁월한 서비스는 모든 주문을 신속하고 원활히 처리하는 원동력입니다. 또한 고객을 위해 개별 라벨이 달린 와인 병을 언제든지 생산할 수 있습니다. 개별 라벨 와인 병 생산은 최소 주문 6팔레트, 즉 4,032병부터 가능합니다.



Gold  
Rheinland-  
Pfalz



## **Claudia Seiler**

Managing Partner

### **TUBE-TEC Rohrverformungstechnik GmbH**

Hirtscheider Str.13-15  
57647 Nistertal

 +49 2661 95 91 140

 claudia.seiler@tube-tec.de

 [www.tube-tec.de](http://www.tube-tec.de)

TUBE-TEC is an international leading supplier of custom-made components within the chemical industry, chemical apparatus industry, petrochemical industry, offshore-industry, food- and pharmaceutical industry as well as for power plants and the shipbuilding industry. The leading market position is based on many years of experience and competence in tube bending and welding technology.

TUBE-TEC delivers ready to build coil systems, syngas-cooler, waste heat boilers, spirals (fertilizer), economiser, preheater, superheater, collectors and fittings, thermal oil systems, heat exchangers (incl. engineering), tube bundles, tube bends, pig-tails, isometric bends, elbows.

Our certifications:

DIN EN ISO 9001:2015; DIN EN ISO 3834-2; AD 2000 - W0, AD 2000 - HPO, EN 1090-1, EN 764-5, DGRL-Werkstoffe, ASME PRT, U und S Stamp, KGS Korean Certification EN/ASME, DNV GL Approval of Manufacturer, DNV GL Welding Work - shop Approval, Bureau Veritas Mode II, TÜV Austria Kesselgesetz §14, NK for Boilers and Pressure Vessels

---

## Claudia Seiler

업무 담당 직원

### **TUBE-TEC Rohrverformungstechnik GmbH**

Hirtscheider Str.13-15  
57647 Nistertal

 +49 2661 95 91 140

 claudiaseiler@tube-tec.de

 www.tube-tec.de

튜브텍은 화학 산업, 화학 장치 산업, 석유화학 산업, 해양 플랜트 산업, 식품 및 제약 산업, 발전소 및 조선 산업을 위한 세계적인 맞춤형 부품 제작 업체입니다. 자사의 시장 선도적 지위는 튜브 밴딩 및 용접 기술 분야에서 수년간 쌓아온 경험과 역량의 산물입니다.

튜브텍은 즉석 시공 코일 시스템, 합성가스 냉각기, 폐열 보일러, 나선 (비료) 배분기, 절탄기, 예열기, 과열기, 집열기, 피팅, 열매체유 시스템, 열 교환기(엔지니어링 포함), 튜브 번들, 튜브 밴드, 피그테일, 등척성 밴드, 엘보우와 같은 제품을 제공합니다.

인증 내역:

DIN EN ISO 9001:2015; DIN EN ISO 3834-2;  
AD 2000 - W0, AD 2000 - HPO, EN 1090-1, EN 764-5,  
DGRL-Werkstoffe, ASME PRT, U 및 S 스탬프,  
KGS 한국 제품 인증EN/ASME,  
제조업체용 DNV GL 승인, DNV GL 용접 작업장 승인,  
Bureau Veritas Mode II, TÜV Austria Kesselgesetz §14,  
보일러 및 압력 용기용 NK





## Michael Zehe

Managing Director

### Velis Vineyards GmbH

Am Trappenberg 4-6  
67592 Flörsheim-Dalsheim

 + 49 151 11746253

 [m.zehe@velis-vineyards.com](mailto:m.zehe@velis-vineyards.com)

 [www.velis-vineyards.com](http://www.velis-vineyards.com)

Velis Vineyards Vinery is located in Flörsheim-Dalsheim/  
Rheinhessen, in which a few of the most famous terroirs for  
white wines are found.

Riesling, Red Riesling and Chardonnay as well as the typical  
Bordeaux vines are the main varieties we produce. The aging  
takes place in wooden barrels and stainless steel.

---

## Michael Zehe

전무이사

### Velis Vineyards GmbH

Am Trappenberg 4-6  
67592 Flörsheim-Dalsheim

☎ + 49 151 11746253

✉ m.zehe@velis-vineyards.com

🌐 www.velis-vineyards.com

펠리스 빈야드 포도원은 얼마 안 되는 화이트 와인 산지로 가장 유명한 플뢰어스하임-달스하임/라인헤센에 자리하고 있습니다.

주요 생산 품종은 리슬링, 레드 리슬링, 샤도네이와 전형적인 보르도 와인입니다. 와인 숙성에는 나무통과 스테인레스 스틸 통을 사용합니다.



Gold  
Rheinland-  
Pfalz



HUBERTUS CLÜSSERATH

---



## Christina Clüsserath

Owner/winemaker/cellarer

### Weingut Hubertushof

Moselweinstraße 13

54349 Trittenheim

☎ +49 6507 7124

✉ [weingut@hubertushof-trittenheim.de](mailto:weingut@hubertushof-trittenheim.de)

We, the wine estate Hubertus Clüsserath in Trittenheim next to the river Mosel, would like to introduce ourselves and submit you an offer of our home grown wines. Our family has been winegrowers since 1780, so we are in the 6th generation already!

The village of Trittenheim is located on the river Mosel between the old Roman cities Trier and Bernkastel where the famous and unique Mosel wines are grown. Due to the slate soil on the steep slopes our vineyards – above all the Riesling grape – produce the unimitable wines, which have acquired an excellent reputation all over the world.

Our philosophy is to preserve the high quality in the cellar that is produced by the vineyard and special climate.

We want to make our customers familiar with our long wine-making tradition and expertise in the wine business and let them experience unique Mosel wines. Our family business is open for new opportunities and seeks to expand to Asia.

---

## Christina Clüsserath

소유주/와인 제조업자/셀러 마스터

### Weingut Hubertushof

Moselweinstraße 13

54349 Trittenheim

☎ +49 6507 7124

✉ weingut@hubertushof-trittenheim.de

모젤강가에 자리한 트리텐하임의 후버투스 클뤼서라트 와인 에스테이트는 자사에 대해 소개하고 직접 재배한 와인을 상품으로 소개하고자 합니다. 저희 가족은 1790년 이래 와인을 만들어 왔으며 현재 벌써 6대째입니다!

모젤 강변에 있는 트리텐하임은 구 로마 시대의 도시 트리어와 독특한 모젤 와인으로 유명한 베른카스텔 사이에 위치합니다. 가파른 경사면의 점판암 토양 덕분에 포도밭, 특히 리슬링 포도는 전세계적으로 탁월한 명성을 얻고 있는 모방할 수 없는 와인을 생산합니다.

저희 와인 에스테이트의 철학은 저희 포도원과 특별한 기후에서 생산되는 최고급 와인만을 와인 셀러에 저장하는 것입니다.

저희는 고객들이 저희 와인 에스테이트의 오랜 와인 제작 전통과 와인 산업에 대한 전문성에 보다 익숙해지고 독특한 모젤 와인을 경험해보기를 원합니다. 저희는 새로운 기회에 열려 있으며 아시아 시장으로 사업을 확장하고자 합니다.






## Christoph Rehklau


Managing Director

### **Weinland Wachenburg eG**

Weinstraße 2

67157 Wachenheim

 +49 6322 97982-66

 c.rehklau@weinland-  
wachenburg.de

 [www.weinland-wachenburg.de](http://www.weinland-wachenburg.de)

We love what we do

We, Weinland Wachenburg eG, founded in 1901, are one of the oldest co-operatives in the Palatinate. Today, our 24 member families together cultivate over 340 hectares of vineyards in the best locations around Wachenheim. Our aim is to produce great wines from their grapes at fair prices.

When making wine, we are guided by the traditions of the region, but at the same time we also use state-of-the-art technology. Both with a view to achieving the best possible quality and maximum enjoyment of the wine. Our range of wines includes many different grape varieties and styles, from white to rosé to red, from dry to seductively sweet. The focus is on Riesling, Pinot Gris and Pinot Noir.

In addition to our classically matured wines, which are fresh, fruity, dry and well-balanced, we also offer numerous specialties, some of them matured in barriques, as well as sparkling wines from our own grapes.

Regular awards and high ratings for our wines underline our commitment to quality, as do the many wine lovers around the world for whom we are the first choice when it comes to enjoying wine.



---

## Christoph Rehlau

전무이사

**Weinland Wachtenburg eG**

Weinstraße 2

67157 Wachenheim

+49 6322 97982-66

c.rehlau@weinland-  
wachtenburg.de

www.weinland-wachtenburg.de

우리는 우리가 하는 일을 사랑합니다.

바인란트 바하텐부르크는 1901년에 설립된, 팔츠에서 가장 오래된 협동조합 중 하나입니다. 오늘날 바인란트 바하텐부르크의 24개 회원 가족은 바헨하임 지역 최고의 입지에 자리한 340헥타르의 토지에서 함께 포도를 재배하고 있습니다. 저희의 목표는 합리적 가격에 최고의 와인을 생산하는 것입니다.

저희는 가능한 한 최고 품질의 와인을 최대한 즐길 수 있도록 이 지방의 전통적 방식과 최첨단 기술을 함께 사용하여 와인을 만듭니다. 저희는 화이트 와인, 로제 와인, 레드 와인에 이르기까지, 드라이 와인에서 매우 달콤한 와인까지 다양한 포도 품종들과 와인 스타일을 포괄하여 생산합니다. 그중에서도 주된 와인 품종은 리슬링, 피노 그리와 피노 누아르입니다.

저희는 전통적으로 숙성되어 신선하고 과일향이 나며 드라이하면서 잘 조화를 이룬 와인을 생산하는 한편 바리크 오크통에서 숙성하는 와인과 자체 생산한 포도로 만든 스파클링 와인 등 수많은 스페셜티 와인들도 생산합니다.

최고 품질의 와인을 생산하고자 하는 저희의 노력은 정기적인 수상과 높은 평점으로 입증되며 전세계 많은 와인 애호가들 역시 와인을 즐길 때 저희 와인을 최우선 선택지로 고르곤 합니다.



Gold  
Rheinland-  
Pfalz

---

Ministry of Economic Affairs, Transport,  
Agriculture and Viniculture  
Stiftsstr. 9  
55116 Mainz, Germany

**Setting**

inMEDIA, Markus Appelmann  
[www.inmedia.info](http://www.inmedia.info)

Mainz, April 2024

출판자

라인란트팔츠주

경제교통농업포도재배업부

Stiftsstraße 9

55116 Mainz, Germany

세팅

inMEDIA, Markus Appelmann

[www.inmedia.info](http://www.inmedia.info)

2024년 4월, 마인츠

Rheinland-<sup>Gold</sup>  
Pfalz



Rheinland-Pfalz